

Na temelju stavka 5. članka 29. Pravilnika o financiranju programa i projekta od interesa za opće dobro koje provode udruge na području Grada Pula-Pola („Službene novine“ Grada Pule br. 06/16), po raspisanom Javnom pozivu za financiranje programa, projekata, manifestacija i aktivnosti od interesa za opće dobro koje provode udruge i ostale neprofitne organizacije na području Grada Pule-Pola iz djelokruga poslova Upravnog odjela za kulturu, Gradonačelnik Grada Pule dana 29. ožujka 2019. godine, donosi

## **ODLUKU**

### **o dodjeli financijskih sredstava za programe, projekte, manifestacije i aktivnosti od interesa za opće dobro koje provode udruge i ostale neprofitne organizacije na području Grada Pula –Pola za 2019. godinu iz djelokruga Upravnog odjela za kulturu**

#### **Članak 1.**

Utvrđuje se da su Povjerenstvo za ocjenjivanje prijave podnesenih po raspisanom Javnom pozivu za financiranje programa, projekata, manifestacija i aktivnosti od interesa za opće dobro koje provode udruge i ostale neprofitne organizacije na području Grada Pula-Pola iz djelokruga poslova Upravnog odjela za kulturu (u daljnjem tekstu: Povjerenstvo za ocjenjivanje prijave), na sjednicama održanim 27. i 28. veljače te 01. ožujka 2019. godine, Kulturno vijeće za knjigu i nakladništvo na sjednicama održanim 20. veljače, 01. ožujka 2019. godine i 11. ožujka 2019., Kulturno vijeće za likovnu umjetnost na sjednici održanoj dana 21. veljače 2019. godine, Kulturno vijeće za scensku, dramsku i filmsku umjetnost na sjednici održanoj dana 26. veljače 2019. godine, Kulturno vijeće za inovativne umjetničke i kulturne prakse na sjednici održanoj dana 22. veljače 2019. godine, Kulturno vijeće za glazbu i glazbeno scensku umjetnost na sjednici održanoj dana 25. veljače 2019. godine, razmotrilo i ocijenilo prijave koje su ispunile formalne uvjete Javnog poziva, te dostavila prijedloge radi donošenja konačne odluke o dodjeli financijskih sredstava.

#### **Članak 2.**

Ovom Odlukom dodjeljuju se financijska sredstva za financiranje programa, projekata, manifestacija i aktivnosti od interesa za opće dobro koje provode udruge i ostale neprofitne organizacije na području Grada Pule –Pola za 2019. godinu.

#### **Članak 3.**

Sredstva za razvoj književnih programa, za potporu izdavanju i otkupu knjiga, raspoređuju se kako slijedi:

- Društvo bibliotekara Istre, 14.000,00 kn za projekt „Bibliographia Histrica Online“
- Društvo bibliotekara Istre, 6.000,00 kn za projekt „Zelena knjižnica“
- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 40.000,00 kn za program „17. Pulski dani eseja“
- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 20.000,00 kn za program „Kod Marula“
- Istarska baština - Udruga za promicanje očuvanja istarske baštine, 5.000,00 kn za manifestaciju „Verse - festival putopisa“



ISO 9001



ISO 27001



IQNet SR-10



Cro Cert

- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 50.000,00 kn za programsku djelatnost Društva, trogodišnje financiranje
- Susreti na dragom kamenu, 5.000,00 kn za „Međunarodni znanstveni skup: Anatomija antifašizma na tlu Istre tijekom povijesnih vremena“
- Udruga Sa(n)jam knjige u Istri, 140.000,00 kn za manifestaciju „Festival dječje knjige Monte Librić“, trogodišnje financiranje
- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 40.000,00 kn, potpora izdavanju, skupina autora, časopis „Nova Istra“
- Istarsko povijesno društvo, 5.000,00 kn, potpora izdavanju, skupina autora, časopis „Histrina br. 8“
- Društvo „Viribus Unitis“, 5.000,00 kn , potpora izdavanju, skupina autora, „Pula jesen 1918. – izgubljeni zavičaj“
- Čakavski sabor Žminj, 4.000,00 kn, potpora izdavanju, Lužina, Rakovac, Šiklić „Čakavski sabor 1969-2019.“
- Susreti na dragom kamenu, 5.000,00 kn, potpora izdavanju, Miroslav Bertoša, „Historabilije; Istarski pabirci“
- Društvo bibliotekara Istre, 5.000,00 kn, potpora izdavanju, Bužleta, Dobrić „Tiskarstvo i nakladništvo u Istri“
- Društvo arhitekata Istre, 5.000,00 kn, potpora izdavanju, A. Krizmanić „Pulski franjevački kompleks“
- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 5.000,00 kn, potpora izdavanju, T. Elssaca „Bljesak munje“
- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 10.000,00 kn, potpora izdavanju, D. Mandić „Fojbe“
- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 10.000,00 kn, potpora izdavanju, A. Kliman „Začini crne proze“
- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 12.000,00 kn, potpora izdavanju, skupina autora „Hrvatski književni regionalizam nekad i danas“
- Istarski ogranak društva hrvatskih književnika, 4.000,00 kn, potpora izdavanju, S. Mocenni Beck „Modro“
- Čakavski sabor Žminj, 3.500,00 kn, potpora izdavanju, Camillo De Franceschi „Povijest pazinske knežije“, prijevod Robert Matijašić
- Udruga StudioLab, 4.000,00 kn, potpora izdavanju, M. Bertoša, I. Zirojević, P. Orlić „Pula - Grad interval III, Pregaoci“
- Društvo arhitekata Istre, 4.000,00 kn, potpora izdavanju, Sanja Horvatinčić, Zbirka stručnih eseja „Smisao i mogućnost spomenika“
- Društvo hrvatskih književnika, Istarski ogranak, 4.000,00 kn, potpora izdavanju, Nada Grubišić „Gibraltar“
- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 4.000,00 kn, potpora izdavanju, Tatjana Pokrajac-Papucci „Karakol je gol“
- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 6.500,00 kn, potpora izdavanju, skupina autora „E-publikacija Stav“
- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 1.000,00 kn, otkup 10 primjeraka knjige, Tomislav Miluhanić „Frkalas“
- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 950,00 kn, otkup 10 primjeraka knjige, Jovan Nikolaidis „Dnevnik o ništavilu“
- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 2.100,00 kn, otkup 10 primjeraka knjige, Irvin Lukežić „Arkadija i dokolica“
- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 990,00 kn, otkup 10 primjeraka knjige, Mate Čurić „Zenga“

- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 3.000,00 kn, otkup 10 primjeraka knjige, Darko Dukovski „Istra u domovinskom ratu“
- Istarski ogranak Društva hrvatskih književnika, 1.500,00 kn, otkup 10 primjeraka knjige, Boris Domagoj Biletić (urednik) „Književni portret-Daniel Načinović“
- Udruga Susreti na dragom kamenu, 2.000,00 kn, otkup 10 primjeraka knjige, Vesna Girardi Jurkić „Zapisi o kulturi davnih vremena“
- Društvo arhitekata Istre, 950,00 kn, otkup 10 primjeraka knjige, Gyorgy Lukacs „Poglavlje u arhitekturi“
- Društvo arhitekata Istre, 1.500,00 kn, otkup 10 primjeraka knjige, Moisej Ginsburg „Ritam u arhitekturi“

#### Članak 4.

Sredstva za razvoj likovne umjetnosti raspoređuju se kako slijedi:

- Umjetnička udruga Cavae Romanae '95, 30.000,00 kn za program „Međunarodna kiparska škola - kolonija“
- Društvo arhitekata Istre, 10.000,00 kn za program „Dani arhitekture u Istri 2019.“
- Udruga Hrvatsko udruženje interdisciplinarnih umjetnika HUIU, 15.000,00 kn za program „IN DIS Gallery“
- Udruga Institut Mediteran, 3.000,00 kn za aktivnost „Memo museum, uređenje paviljona Stan“
- Umjetnička organizacija Apoteka, 15.000,00 kn za projekt „Cineman(c) 2019.“
- Udruga Hrvatsko društvo likovnih umjetnika Istre, 40.000,00 kn za program „Godišnji izložbeni program udruge Hrvatsko društvo likovnih umjetnika Istre u 2019. godini“
- Udruga Hrvatsko društvo likovnih umjetnika Istre, 83.000,00 kn za „Redovnu djelatnost udruge“, trogodišnje financiranje
- Umjetnička organizacija Robot, 20.000,00 kn za izložbeni program „Galerija Poola u 2019.“
- Umjetnička organizacija Transhistrina Ensamble, 12.000,00 kn za likovni dio programa „Obrovac na kvadrat“
- Umjetnička organizacija Film i Film, 38.000,00 kn za izložbeni program „Galerije Makina“

#### Članak 5.

Sredstva za razvoj inovativnih umjetničkih i kulturnih praksi raspoređuju se kako slijedi:

- Gradska radionica, 5.000,00 kn za program „Gradionica-kulturni program“
- Udruga Metamedij, 15.000,00 kn za projekt „Metamedia Lab 2019“
- Udruga Metamedij, 15.000,00 kn za manifestaciju „Media Mediterranea 20“
- Udruga Kulturban, 25.000,00 kn za manifestaciju „Audioart 10“
- Udruga Kontakt, 5.000,00 kn za program „Radio na ledu“
- Udruga Rondo Histriae, 6.700,00 kn za projekt „Intermedijalni dijalozi“
- Udruga Morski obrazovni centar, 5.000,00 kn za projekt „EDUC-ARTurtle“
- Umjetnička organizacija Apoteka, 5.000,00 kn za projekt „Perspektive prostora“

### Članak 6.

Sredstva za razvoj glazbene i glazbeno - scenske umjetnosti raspoređuju se kako slijedi:

- Hrvatska glazbena scena mladih, 13.000,00 kn za projekt „20. Festival komorne glazbe, Pulski glazbenici Puli“
- Udruga Synthesises, 12.000,00 kn za manifestaciju „Roštiljarka Live 2019.“
- Udruga Synthesises, 33.400,00 kn za manifestaciju „16. izdanje međunarodnog festivala nezavisne, alternativne i urbane glazbe Viva la Pola! - 2019.“
- Udruga Monteparadiso, 48.500,00 kn za manifestaciju „27. Monteparadiso festival“
- Hrvatska glazbena unija, 11.900,00 kn za program „Jazz ljetne radionice“
- Gradska radionica, 10.000,00 kn za program „Gradionica - glazbeni program“
- Istarski kulturni sabor, 50.000,00 kn za manifestaciju „Međunarodni festival klasične glazbe „Classical music festival“, trogodišnje financiranje
- Hrvatsko društvo glazbenih umjetnika, 21.000,00 kn za program „Koncertna djelatnost Hrvatskog društva glazbenih umjetnika, Ogranka Pula u 2019.“
- Udruga T.N.S., 2.000,00 kn za program „Studentske techno večeri“
- Udruga Music After Dinner, 9.000,00 kn za program „Music after diner presents madlight“
- Hrvatska glazbena unija, 6.000,00 kn za program „Gitarijada Pula 2019.“
- Hrvatska glazbena unija, 12.000,00 kn za program „Svjetski dan glazbe“
- Udruga Tondak, 30.000,00 kn za program „Rezidencija Pionirski dom“
- Udruga Seasplash, 34.000,00 za „Glazbeni program Kluba Kotač“
- Udruga Cargo, 4.200,00 kn za „Gostovanje grupe Leela u dvorani Rondo Histriae“
- Udruga Pank, 12.000,00 kn za manifestaciju „Ethno sound bridges-note različitosti“
- Udruga Rondo Histriae, 15.000,00 kn za projekt „CRIO - Croatian improvisers orchestra, honorari izvođača“
- Udruga Rondo Histriae, 7.000,00 kn za projekt „Multidisciplinarni performans treniranje prisutnosti - honorar izvođača“
- Udruga Rondo Histriae, 8.000,00 kn za projekt „John Zorn. Cobra - honorar izvođača“
- Udruga Bukanoise, 9.000,00 kn za program „Sorriso i kafe“

### Članak 7.

Sredstva za razvoj scenske, dramske i filmske umjetnosti raspoređuju se kako slijedi:

- Savez kulturno-umjetničkih društava grada Pule (SAKUD), 200.000,00 kn, za „Međunarodni festival alternativnih kazališta PUF“, trogodišnje financiranje
- Savez kulturno-umjetničkih društava grada Pule (SAKUD), 10.000,00 kn, za program „Anno Domini“, trogodišnje financiranje
- Umjetnička organizacija Teatar Naranča, 250.000,00 kn, za „Produkciju kazališnih predstava za djecu“, trogodišnje financiranje
- Pulska filmska tvornica, 12.000,00 kn za program „Metakino Pulske filmske tvornice“
- Pulska filmska tvornica, 5.000,00 kn za program „Dušan Makavejev – Retrospektiva“
- Udruga Čarobnjakov šešir, 30.000,00 kn za program „Opčini me novim cirkusom“
- Kazalište dr. Inat, 115.000,00 kn za „Kazališne produkcije“, trogodišnje financiranje
- Udruga Metamedij, 3.000,00 kn za program „Kulturistra – Tko gleda zlo ne misli“
- Umjetnička organizacija Apoteka, 30.000,00 kn za projekt „Sliparija“

### Članak 8.

Sredstva za razvoj programa, projekata, manifestacija i aktivnosti iz područja kulturnog amaterizma dodjeljuju se kako slijedi:

- Organizacija kulturno-umjetničkih djelatnosti (OKUD) Istra, 60.000,00 kn za manifestaciju „44. Međunarodni susret harmonikaša“
- Organizacija kulturno-umjetničkih djelatnosti (OKUD) Istra, 5.000,00 kn za program „Obilježavanje 60. obljetnice OKUD-a“
- Savez kulturno-umjetničkih društava grada Pule (SAKUD), 85.000,00 kn za programe „Na ulicama i trgovima“ , „53. Smotra narodne glazbe i plesa puljštine“, „Glazbeno jutro“, „Plesne večeri na Portarati“
- Kulturno-umjetničko društvo Matko Brajša Rašan, 57.000,00 kn za manifestaciju „16. Dani vokalne glazbe Brajši u spomen“ i „160. obljetnica rođenja Matka Brajše Rašana“
- Kulturno-umjetničko društvo Matko Brajša Rašan, 15.000,00 kn za programe „Naš kanat je lip“, „Božićni koncert“ i redovna djelatnost
- Kulturno-umjetničko društvo Lino Mariani, 30.000,00 kn za program „Obilježavanje 165. obljetnica rođenja A. Smareglie; un polesano nel mondo“
- Kulturno-umjetničko društvo Lino Mariani, 28.000,00 kn za program „72. obljetnica KUD-SAC Lino Mariani“ i „92. rođendan Nella Milottija“
- Savez kulturno-umjetničkih društava grada Pule (SAKUD), 60.000,00 kn za „Produkciju programa, projekata“, trogodišnje financiranje
- Mješovita vokalna skupina Nešpula, 14.000,00 kn za „Rad voditelja“
- Mješovita vokalna skupina Nešpula, 2.000,00 kn za „Troškovi rada udruge“
- Klapa Brnistra, 1.500,00 kn za program „Koncert Sv. Tomi u čast“
- Klapa Brnistra, 1.500,00 kn za program „Koncert klapa Brnistra i prijatelji“
- Klapa Brnistra, 2.000,00 kn za program „Redovna djelatnost“
- Klapa Brnistra, 3.000,00 kn za „Financiranje rada voditelja“
- Kulturno-umjetničko društvo Uljanik, 71.000,00 kn za program „Očuvanje tradicijske kulture i nematerijalne kulturne baštine“
- Pulske mažoretkinje, 40.000,00 kn za aktivnosti „Državno prvenstvo i europski kup“, redovna djelatnost i opremanje natjecateljskih sastava“
- Art Studio, 15.000,00 kn za program „11. Dani stvaralaštva“
- Mješoviti pjevački zbor Cantus PoPuli, 12.000,00 za „Rad voditelja“
- Mješoviti pjevački zbor Cantus PoPuli, 5.000,00 za „Redovnu djelatnost“
- Mješoviti pjevački zbor Cantus PoPuli, 2.000,00 za program „Višeglasni zagrljaj na Kaštelu“

### Članak 9.

Za područje Međunarodna suradnja sredstva se dodjeljuju za programe i projekte kako slijedi:

- Savez udruga Rojc, 5.000,00 kn za program „Društveni centar Rojc u međunarodnoj mreži nezavisnih kulturnih centara Trans Europe Halles“
- Udruga Sa(n)jam knjige u Istri, 9.000,00 kn za projekt „Predstavljanje Sajma knjige na festivalu knjiga Leipziger Buchmesse“
- Udruga StudioLab, 6.000,00 kn za projekt „Pula - Grad interval“ na Rencontres festivalu u Arlesu, Francuska 2019.“

### Članak 10.

Za područje Kultura mladih, programi i projekti mladih za mlade, edukacija i edukacijski projekti i programi sredstva se dodjeljuju kako slijedi:

- Pulska filmska tvornica, 30.000,00 kn za projekt „15. škola filma Pulske filmske tvornice“
- Pulska filmska tvornica, 15.000,00 kn za projekt „Škola animiranog filma“
- Pulska filmska tvornica, 15.000,00 kn za projekt „Medionauti“
- Udruga Kontakt, 10.000,00 kn za program „Strip klub epidemija“
- Krater, Centar za oblikovanje keramike, 44.000,00 kn za projekt „Mali istraživači u školi“
- Studio More, 15.000,00 kn za projekt „Čitajmo i stvarajmo zajedno“
- Društvo arhitekata Istre, 10.000,00 kn za program „Što arhitektura radi kad ne gradi“
- Društvo arhitekata Istre, 10.000,00 kn za program „Djeca i arhitektura“
- Hrvatsko društvo glazbenih umjetnika, 12.000,00 kn za projekt „Glazbeni poučak/Teorema musicale“
- Hrvatsko udruženje interdisciplinarnih umjetnika HUIU, 10.000,00 kn za projekt „Ind is project/public“
- Udruga Čarobnjakov šesir, 10.000,00 kn za projekt Cirkuski ljetni kamp „Cirkus na otoku“
- Udruga SO DO El Sistema Hrvatska, 10.000,00 kn za „Godišnji program 2019.“
- Savez udruga Rojc, 8.000,00 kn za manifestaciju „Barakata festival u DC Rojc“
- Studio glazbene kreativnosti za mlade Čarobna frula, 10.000,00 kn za program „Pjevanje za mlade“
- Udruga Društvo Smaregljana, 2.000,00 kn za program „Održavanje koncerata za učenike pulskih škola u Spomen sobi Smareglia“
- Studio glazbene kreativnosti za mlade Čarobna frula, 25.000,00 kn za program „Rock camp Pula“
- Udruga Metamedij, 10.000,00 kn za program „Novomedijski kultivator“
- Udruga kako Spada, 13.000,00 kn za snimanje nosača zvuka „Hrvatski skladatelji za klarinet i klavir“
- Udruga Seasplash, 100.000,00 kn za program „Edusplash – multimedijaska platforma za edukaciju i razvoj“, trogodišnje financiranje
- Udruga Disonanca, 10.000,00 kn za program „Natjecanje studenata klasične harmonike“
- Udruga Disonanca, 15.000,00 kn za program „Međunarodni forum studenata glazbene pedagogije“
- Udruga Gradska radionica, 5.000,00 kn za program „Art Panoptikum“
- KUD Uljanik, 6.000,00 kn za manifestaciju „4. Dječji folklorni susreti“
- Teatar Naranča, 25.000,00 kn za „Redovni program i aktivnosti Dramskog studija, produkcija predstave dramskog studija“
- Udruga Kairos, 30.000,00 kn za manifestaciju „Goathell metal fest“
- Udruga Seasplash, 30.000,00 kn za programe „Klub Kotač“ trogodišnje financiranje
- Istarski kulturni sabor, 70.000,00 kn za manifestaciju „Međunarodni festival klasične glazbe „Classical music festival“ trogodišnje financiranje

### Članak 11.

Za područje trogodišnje podrške institucionalnom i organizacijskom razvoju sredstva za 2019. godinu se dodjeljuju kako slijedi:

- Organizacija kulturno-umjetničkih djelatnosti (OKUD) Istra 70.000,00 kn za podršku institucionalnom i organizacijskom razvoju, trogodišnje financiranje
- Udruga Metamedij, 30.000,00 kn za podršku institucionalnom i organizacijskom razvoju, trogodišnje financiranje
- Udruga Kontakt, 30.000,00 kn za podršku institucionalnom i organizacijskom razvoju, trogodišnje financiranje
- Savez kulturno-umjetničkih društava grada Pule (SAKUD), 276.000,00 kn za podršku institucionalnom i organizacijskom razvoju, trogodišnje financiranje
- Pulska filmska tvornica, 45.000,00 kn za podršku institucionalnom i organizacijskom razvoju, trogodišnje financiranje
- Puhački orkestar grada Pule, 480.000,00 kn za podršku institucionalnom i organizacijskom razvoju, trogodišnje financiranje
- Čarobnjakov šešir, 30.000,00 kn za podršku institucionalnom i organizacijskom razvoju, trogodišnje financiranje
- Udruga Hrvatsko udruženje interdisciplinarnih umjetnika HUIU, 30.000,00 kn za podršku institucionalnom i organizacijskom razvoju, trogodišnje financiranje

### **Članak 12.**

Za područje Logistička potpora sredstva se dodjeljuju za programe, projekte, manifestacije i aktivnosti kako slijedi:

- Udruga Syntheses, 11.300,00 kn logistička potpora za manifestaciju „16. Viva la Pola festival“
- IMC Twin Horn, 20.000,00 kn logistička potpora za manifestaciju „Croatia Bike Week“ trogodišnje financiranje
- Društvo naša djeca, 4.950,00 kn, logistička potpora za manifestaciju „Dječji karneval“
- Kulturno umjetničko društvo KUD Uljanik, 5.000,00 kn, logistička potpora za manifestaciju „23. Večer tradicijske glazbe i plesa“
- Organizacija kulturno-umjetničkih djelatnosti (OKUD) Istra, 1.082,00 kn logistička potpora za manifestaciju „44. Međunarodni susret harmonikaša“
- Udruga očuvanja domaće beside i maškara, 2.000,00 za logističke troškove manifestacije „Velovrška balinjerada“
- Udruga Rosso Latino, 10.000,00 kn za logističke troškove programa „Besplatna tango škola 60+“
- Istarska baština - Udruga za promicanje očuvanja istarske baštine, 10.000,00 kn za logističke troškove manifestacije „Verse - festival putopisa“
- Umjetnička organizacija Robot, 15.000,00 kn za „Logistički troškovi - izložbenog programa Galerije Poola u 2019.“
- Umjetnička organizacija Apoteka, 20.000,00 kn za logističke troškove projekta „Cinematica(c) 2019.“
- Umjetnička organizacija Transhistrion Ensemble, 15.000,00 kn za logističke troškove programa „Obrovac na kvadrat“
- Kršćanska adventistička crkva Pula, 1.000,00 kn za „Logističke troškove projekta Zdravlje +“
- Organizacija kulturno-umjetničkih djelatnosti (OKUD) Istra, 18.000,00 kn logistički troškovi programa „25. međunarodna ljetna škola harmonike“
- Organizacija kulturno-umjetničkih djelatnosti (OKUD) Istra, 5.000,00 kn za logističke troškove manifestacije „7. Pula Guitar Fest“



ISO 9001



ISO 27001



IQNet SR-10



Cro Cert

- Savez udruga Rojc, 20.000,00 kn za logističke troškove manifestacije „Barakata festival u DC Rojc“
- Breakdance studio AB ORIGINAL, 7.000,00 kn za logističke troškove projekta „Natjecanja 2019.“
- Jedriličarski klub Delfin, 3.000,00 kn za logističke troškove programa „Čakule pod jedrima“
- 1. Domobranska bojna Pula, 20.000,00 kn za logističke troškove aktivnosti „Obilježavanja 20. Obljetnice gašenja postrojbe 1. Domobranske bojne Pula“
- Društvo Smaregljana, 11.500,00 kn za logističke troškove manifestacije „165 x hvala maestro Smareglia“
- Slovensko kulturno društvo Istra, 10.000,00 kn za logističke troškove manifestacije „Advent u Puli“
- Mješoviti pjevački zbor Cantus PoPuli, 2.000,00 za program „Pet za pet“
- Mješoviti pjevački zbor Cantus PoPuli, 4.000,00 za „X. Međunarodno natjecanje zborova Zlatna lipa Tuhlja“
- Klub studenata Istre Mate Balota, Zagreb, 3.000,00 kn za logističke troškove „Programske djelatnosti Kluba studenata Istre Mate Balota, Zagreb“
- IMC Twin Horn, 10.000,00 kn za logističke troškove manifestacije „Doček djeda Mraza u Puli“

### Članak 13.

Za područje Programi zajednice, gradske manifestacije sredstva se dodjeljuju za programe, projekte, manifestacije i aktivnosti kako slijedi:

- Savez udruga Rojc, 5.000,00 kn za program „Ljeto u dnevnom“
- Savez udruga Rojc, 15.000,00 kn za programe „Program Dnevnog boravka Rojca 2019.“
- IMC Twin Horn, 30.000,00 kn za manifestaciju „Croatia bike week“ trogodišnje financiranje
- Udruga žena, 7.000,00 kn za manifestaciju „Lijepo je biti žena“
- Udruga Čarobnjakov šešir, 9.000,00 za projekt „Svjetski dan cirkusa“
- Gradska radionica, 5.000,00 kn za program „Art nomad u Puli“
- Udruga Bukanoise, 5.000,00 kn za aktivnost „Tribe – Rojc courtyard block party“
- Udruga Volim Istru, 20.000,00 kn za program „Obljetnički koncert - Zoran Tomaić, koncert u Istarskom narodnom kazalištu Gradskom kazalištu Pula“
- Istarsko povijesno društvo, 10.000,00 kn za projekt „Istarske sudbine“
- Udruga TNS, 3.000,00 kn za projekt „Techno karneval“
- Kazalište Ulysses, 100.000,00 kn za projekt „Brijunsko ljeto 2019.“
- Kulturna udruga Pulska svakodnevica, 10.000,00 kn za projekt „Fotografijom kroz Pulu“
- Udruga Labin Art Express XXI, 5.000,00 kn za program „3. Bijenale industrijske umjetnosti“
- Mješoviti pjevački zbor Cantus PoPuli, 5.000,00 za „International VI. Istanbul Chorus competition“
- Organizacija kulturno-umjetničkih djelatnosti (OKUD) Istra, 21.000,00 kn za program „Harmonikaški orkestar Stanko Mihovilić“



#### Članak 14.

Za područje Programi i projekti sindikalnih organizacija sredstva se dodjeljuju za programe i projekte kako slijedi:

- Sindikat umirovljenika Hrvatske - podružnica Pula, 25.000,00 kn za programe „Zaštita i promocija prava umirovljenika-Podizanje kvalitete života umirovljenika“,
- Sindikat državnih i lokalnih službenika i namještenika, 20.000,00 kn za „Program sindikalnih aktivnosti“,
- Gradska udruga matice umirovljenika, 5.000,00 kn za „Program kulturnih aktivnosti za umirovljenike grada Pule i podružnice“

#### Članak 15.

Za područje Programi i projekti vjerskih zajednica sredstva se dodjeljuju za programe i projekte kako slijedi:

- MCPO Sv. Joakim Osogovski, 5.000,00 kn za program „Vjerski obredi“
- Samostan Sv. Franje, 5.000,00 kn za program „Koncerti“
- Srpska pravoslavna crkva u Hrvatskoj, 5.000,00 kn za program „Proslava praznika, vjerski rad, predstavljanje crkve Sv. Nikole“

#### Članak 16.

Za područje Programi i projekti udruga proizašlih iz rata sredstva se dodjeljuju za programe i projekte kako slijedi:

- Udruga mornaričko desantnog pješaštva „Vanga“ Pula, 10.000,00 kn za program „Očuvanje baštine i digniteta postrojbe „Vanga - Pula“
- Udruga Bošnjaka branitelja domovinskog rata UBBDRHGPIIŽ, 10.000,00 kn za aktivnosti „Redovne godišnje aktivnosti“
- 1. Domobranska bojna Pula, 7.100,00 kn za aktivnosti „Evociranje uspomena na učešće u domovinskom ratu“
- Udruga Hrvatskih vojnih invalida domovinskog rata, 50.000,00 kn za aktivnosti „Programske aktivnosti obilježavanja obljetnica, psihosocijalna pomoć i stambeno zbrinjavanje“
- Udruga Hrvatskih vojnih invalida domovinskog rata, 10.000,00 kn za projekt „Kup hrvatskih branitelja-sportsko ribolovno natjecanje“
- Udruga dragovoljaca i veterana domovinskog rata, Ogranak Pula, 20.000,00 kn za programske aktivnosti, „Sportsko-rekreativni program, obilježavanje obljetnica, redovna djelatnost i humanitarni program“
- Udruga branitelja i veterana vojne policije Pula, 5.000,00 kn za program „Obilježavanje obljetnica, sportska natjecanja i redovna djelatnost“
- Hrvatski časnički zbor Grada Pule, 17.000,00 kn za programe „Vojno stručno osposobljavanje, kondicioniranje članstva, suradnja“
- Udruga antifašističkih boraca i antifašista Grada Pule, 65.000,00 kn za aktivnosti „Obilježavanje obljetnica i razvijanje antifašističkih demokratskih tendencija“
- Udruga hrvatskih dragovoljaca domovinskog rata, Ogranak Pula, 23.000,00 kn za program „Sportska natjecanja i promicanje vrijednosti Domovinskog rata“
- KLUB 119. Brigade, 30.400,00 kn za program „Njegovanja tekovina Domovinskog rata i digniteta postrojbe, promicanje i očuvanje psihofizičkog i mentalnog zdravlja članova“
- Klub 35. inženjerske bojne, 12.000,00 kn za programske aktivnosti, „Županijske sportske igre, obilježavanje obljetnica, informatizacija članova“



ISO 9001



ISO 27001



IQNet SR-10



Cro Cert

- Društvo Josip Broz Tito, 10.000,00 kn za program „Obilježavanje obljetnica i redovna djelatnost“
- Udruga specijalne jedinice policije BAK, 10.000,00 kn za „Monografija USJB Bak Istra“
- Zajedničke aktivnosti branitelja, 33.000,00 kn

### **Članak 17.**

Za područje Programi i projekti nacionalnih zajednica i manjina sredstva se dodjeljuju za programe, projekte, manifestacije i aktivnosti kako slijedi:

- Makedonski kulturni forum, 10.000,00 kn za aktivnosti „Rad pjevačke grupe i glazbenog ansambla „Despina“ i redovna djelatnost“
- Mađarsko kulturno društvo Moricz Zsigmond, 7.000,00 kn za program „Njegovanje tradicijske kulture“
- Bošnjačka nacionalna zajednica, 10.000,00 kn za programe „5. susreti Bošnjaka jugoistočne Europe“
- Bošnjačka nacionalna zajednica, 10.000,00 kn za programe „Srebrenica 24“
- Demokratska zajednica Mađara Hrvatske, 7.000,00 kn za manifestaciju „20. dani mađarske kulture u Puli“
- MKD Sv. Kiril i Metodij, 8.000,00 kn za manifestaciju „Dani makedonske kulture u Istri“
- Udruga Roma Istre, 8.000,00 kn za program „Njegovanje romske kulture i tradicije“
- Zajednica Srba u Istri, 8.000,00 kn za manifestaciju „11. Dani srpske kulture u Istri“
- SKDI Nikola Tesla, 8.000,00 kn za aktivnosti „9. Dani Nikole Tesle i obilježavanje vjerskih blagdana“
- Udruga Koordinacija Srba u Istri, 4.000,00 kn, za program „Revija filmova pravoslavnih običaja“
- Zajednica Talijana Pula, 40.000,00 kn za manifestaciju „Più che una storia - talijanski program na 12. Festivalu dječje knjige Monte Librić“
- Nacionalna zajednica Bošnjaka Istre, 10.000,00 kn za aktivnosti „Razne svečanosti“
- Nacionalna zajednica Bošnjaka Istre, 13.000,00 kn za manifestaciju „14. Festival bošnjačke kulture u Istri“
- Klub Srba Istarske Županije, 20.000,00 kn za manifestaciju „11. festival srpske kulture“
- Klub Srba Istarske Županije, 20.000,00 kn za program „SKUC - galerijska djelatnost 2019.“
- Slovensko kulturno društvo Istra, 8.000,00 kn za manifestaciju „Minifest - festival djece nacionalnih manjina“
- Slovensko kulturno društvo Istra, 10.000,00 kn za aktivnosti „Hladni pogon“
- Slovensko kulturno društvo Istra, 4.000,00 kn za program „Likovna izložbena djelatnost u Puli“
- Slovensko kulturno društvo Istra, 2.000,00 kn za program „Encijan na Portarati“
- Slovensko kulturno društvo Istra, 4.000,00 kn za program „Dani Slovenskog filma“
- Slovensko kulturno društvo Istra, 4.000,00 kn za potporu izdavanju časopisa „Časopis Mavrica“
- KUD Bosna, 15.000,00 kn za program „Kulturni amaterizam“

### Članak 18.

Za područje trogodišnje podrške institucionalnom i organizacijskom razvoju sredstva za 2019. godinu se dodjeljuju kako slijedi:

- Zajednica Talijana, 300.000,00 kn za podršku institucionalnom i organizacijskom razvoju, trogodišnje financiranje
- Dječji kreativni centar, Društvo naša djeca, Studio za stvaralačke aktivnosti mladih 280.000,00 kn za podršku institucionalnom i organizacijskom razvoju, trogodišnje financiranje

### Članak 19.

Sredstva se ne dodjeljuju za financiranje programa, projekata, manifestacija i aktivnosti kako slijedi:

- Djevojački zbor Mozartine, program „Koncert pjevačkog studija Mozartine“
- Malonogometni klub Uljanik Orfej Pula, aktivnost „4. Memorijal Buršić Draženko-Buki“ i „Sudjelovanje na međunarodnom susretu European company sport games Salzburg 2019.“
- Odred izviđača Istra, program „Program naobrazbe članova odreda putem Šumske škole Saveza izviđača Hrvatske“
- Centar za kulturne djelatnosti, projekt „Promocija hrvatskog filma u stranim medijima“
- Udruga Fido, projekt „Zbrinjavanje napuštenih životinja i edukacija građana u 2019. godini“
- Glazbeni centar Papandopuline, projekt „Besplatni glazbeni seminar za djecu i mlade te turiste“
- Stres film, projekt „Izrada dokumentarnog filma Hodnici tišine“
- Udruga Mrkli mrak, projekt „Kratkometražni igrani film Prazan grad“
- Udruga Inkubator, projekt „Dugometražni dokumentarni film Erik“
- Udruga Sonitus, trogodišnja podrška institucionalnom i organizacijskom razvoju udruge
- Udruga Kulturna inicijativa, manifestacija „4. Međunarodni Pula Jazz festival“
- Udruga Syntheses, manifestacija „Pula disco festival, 40 godina popularne glazbe i kulture na ovim prostorima“
- Udruga Cargo, projekt „Sve je novo“
- Društvo arhitekata Istre, potpora izdavanju djela „Graditeljsko nasljeđe Pule 1813.-1918.“
- Umjetnička organizacija Apoteka, projekt „Mreža motovunskih susreta“
- Udruga za promicanje kreativnosti Atanor, manifestacija „6. Reli po galerijama“
- Hrvatsko društvo likovnih umjetnika Istre, projekt „60. dana europske vizualne kulture u gradu Puli“
- Udruga Bošnjaka branitelja Istarske županije 1991.-1995., program „Redovna djelatnost“
- Društvo arhitekata Istre, potpora izdavanju djela „Arhitektura participacije“
- Udruga Sa(n)jam knjige u Istri, aktivnost „Predstavljanje pulskog Sajma knjiga na Conrad Festivalu u Krakowu“
- Udruga Sa(n)jam knjige u Istri, aktivnost „Uspostavljanje suradnje s Međunarodnim festivalom fotografije Rencontres d'Arles i Međunarodnim festivalom stripa Angouleme (Francuska)“
- Društvo arhitekata Istre, potpora izdavanju djela „Alegorija baštine“

- Društvo hrvatskih književnika, Istarski ogranak, potpora izdavanju djela „Človik ohne sprache“
- Društvo arhitekata Istre, potpora izdavanju djela „Formalne osnove moderne arhitekture“
- Udruga Sub pokret – Sub movements, manifestacija „Dubalunga, Prvi maj na Valledungi“
- KUD Tasa, manifestacija „17. Svjetsko prvenstvo u modernim i sportskim plesovima“
- Udruga Metamedij, program „Face2Face-razgovor mladih o kulturnoj produkciji-poticaј kroz medijsko informiranje“
- Gradska radionica, projekt „Radionica Kreativ“
- Plesni studio Rosso Latino, program „Free youth kizomba“

#### **Članak 20.**

Međusobni odnosi Davatelja i korisnika financijskih sredstva iz ove Odluke regulirat će se ugovorom o korištenju sredstava.

#### **Članak 21.**

Zadužuje se Upravni odjel za kulturu za realizaciju ove Odluke.

#### **Članak 22.**

Ova Odluka stupa na snagu danom donošenja, a objavljuje se na mrežnoj stranici Grada Pula-Pola.

KLASA:612-01/18-01/195  
URBROJ:2168/01-05-01-0412-19-46  
Pula, 29. ožujka 2019.

**GRADONAČELNIK**  
**Boris Miletić**

## OBRAZLOŽENJE

### I. Pravni temelj za donošenje akta

Pravni temelj za donošenje akta sadržan je stavku 3. članka 29. Pravilnika o financiranju programa i projekta od interesa za opće dobro koje provode udruge na području Grada Pula-Pola („Službene novine“ Grada Pule br. 06/16) i članka 61. Statuta Grada Pula –Pola („Službene novine“ Grada Pule br. 07/09, 16/09, 12/11, 01/13, 02/18).

### II. Osnovna pitanja i prikaz stanja

Gradsko vijeće Grada Pule-Pola dana 28. studenog 2018. godine donijelo je Zaključak o usvajanju Programa javnih potreba u kulturi i Proračun Grada Pule kojim je utvrđen iznos za financiranje javnih potreba u kulturi u 2019. godini.

Na temelju članka 15. Pravilnika o financiranju programa i projekta od interesa za opće dobro koje provode udruge na području Grada Pula-Pola (u daljnjem tekstu Pravilnik) financiranje programa i projekata provodi se putem Javnog poziva.

Sukladno članku 22. Pravilnika dana 09. siječnja 2019. godine objavljen je Javni poziv za financiranje programa, projekata, manifestacija i aktivnosti od interesa za opće dobro koje provode udruge i ostale neprofitne organizacije na području Grada Pule - Pola u 2019. godini (u daljnjem tekstu Javni poziv) sa otvorenim rokom za dostavu programa i projekata od 30 dana od dana objave, odnosno najkasnije do 09. veljače 2019. godine, dok je rok za podnošenje prijave za prioriteta područja – 1.6., 1.8., 1.9., 1.10. 2.1., 2.1.1., 2.3.1. do 31. prosinca 2019. godine, odnosno do iskorištenja raspoloživih proračunskih sredstava za tu namjenu.

Javni poziv objavljen je na mrežnim stranicama Grada Pule, a obavijest o raspisivanju javnog poziva u dnevnom glasilu „Glas Istre“.

Na temelju Pravilnika pravo prijave na javni poziv imaju udruge i ostale neprofitne organizacije.

Po isteku roka za dostavu programa i projekata po Javnom pozivu na temelju članka 24. Pravilnika Povjerenstvo za pripremu i provedbu postupka te provjeru ispunjavanja propisanih (formalnih) uvjeta prijave podnesenih po raspisanom Javnom pozivu pristupilo je postupku ocjenjivanja ispunjavanja propisanih (formalnih) uvjeta poziva.

Prijave koje su ispunile propisane (formalne) uvjete javnog poziva upućene su Povjerenstvu za ocjenjivanje prijave podnesenih po raspisanom Javnom pozivu za financiranje programa, projekata, manifestacija i aktivnosti od interesa za opće dobro koje provode udruge i ostale neprofitne organizacije na području Grada Pula-Pola iz djelokruga poslova Upravnog odjela za kulturu (u daljnjem tekstu: Povjerenstvo) te Kulturnim vijećima Grada Pule za scensku, dramsku, filmsku umjetnost, knjigu i nakladništvo, likovnu umjetnost, inovativne umjetničke i kulturne prakse, glazbu i glazbeno-scenske umjetnosti (u daljnjem tekstu Kulturna vijeća) koji su razmotrili i ocijenili prijave koje su ispunile formalne uvjete Javnog poziva.

Na temelju prijedloga Povjerenstva i Kulturnih vijeća Grada Pule-Pola sačinjen je prijedlog Odluke o dodjeli financijskih sredstava za financiranje programa, manifestacija i aktivnosti od interesa za opće dobro koje provode udruge i ostale neprofitne organizacije na području Grada Pule –Pola za 2019. godinu.

### **III. Tekst prijedloga akta**

Tekst prijedloga Odluke dostavljen je u prilogu.

### **IV. Procjena financijskih sredstava**

Sredstva za realizaciju ove Odluke osigurana su u razdjelu 05 Proračuna Grada Pule za 2019. godinu.

**P.O. GRADONAČELNIKA  
Jasmina Nina Kamber, univ.spec.oec.**



REPUBLIKA HRVATSKA  
ISTARSKA ŽUPANIJA



GRAD PULA-POLA  
UPRAVNI ODJEL ZA FINACIJE I  
OPĆU UPRAVU

REPUBBLICA DI CROAZIA  
REGIONE ISTRIANA



CITTA DI PUL A-POLA  
ASSESSORATO ALLE FINANZE E  
ALL 'AMMINISTRAZIONE GENERALE

KLASA:612-01/19-01/146  
URBROJ:2168/01-02-01-0201-19-2  
Pula, 26.03.2019.

Upravni odjel za kulturu

**PREDMET:** Prethodna suglasnost za osiguranje sredstava u proračunu za 2019.  
- Prethodna suglasnost, dostavlja se

Poštovani,

dostavljam prethodnu suglasnost temeljem čl. 29. Pravilnika o financiranju programa i projekata od interesa za opće dobro koje provode udruge na području Grada Pula-Pola („Službene novine“ Grada Pule broj 6/16) a vezano za osigurana proračunska sredstva u ukupnom iznosu od 5.517.022,00 kuna sa pozicija Upravnog odjela za kulturu za odobrena financijska sredstva za programe ili projekte sa sjednice Povjerenstva kako slijedi:

- Pozicija R2102 3811 Scenski, dramski i filmski programi, iznos od 405.000,00 kuna,
- Pozicija R2103 3811 Likovni programi, iznos od 266.000,00 kuna,
- Pozicija R2104 3811 Književni programi i manifestacije, iznos od 140.000,00 kuna,
- Pozicija R2105 3811 Potpore nakladničkim projektima, iznos od 109.990,00 kuna,
- Pozicija R2106 3811 Inovativne umjetničke i kulturne prakse, iznos od 81.700,00 kuna
- Pozicija R2107.02 3299 Kultura zajednice - logistika iznos od 228.832,00 kuna,
- Pozicija R2107.05 3811 Kultura zajednice - programi zajednice, gradske manifestacije, iznos od 250.000,00 kuna,
- Pozicija R2107.06 3811 Kultura zajednice-kulturni amaterizam, iznos od 1.500.000,00 kuna,
- Pozicija R2108 3811 Glazbeni programi, iznos od 248.000,00 kuna,

- Pozicija R2111 3811 Programi međunarodne kulturne suradnje, iznos od 20.000,00 kuna,
- Pozicija R2113 Višegodišnji programi i projekti 3811, iznos od 600.000,00 kuna
- Pozicija R2114 3811 Kultura mladih, iznos od 360.000,00 kuna,
- Pozicija R2114.01 3299 Kultura mladih - logistika, iznos od 120.000,00 kuna,
- Pozicija R2119 3811 Tekuće donacije u novcu - dječji programi i institucionalna potpora, iznos od 280.000,00 kuna,
- Pozicija R2120 3811 Tekuće donacije u novcu vjerskim zajednicama, iznos od 15.000,00 kuna,
- Pozicija R2121 3811 Tekuće donacije u novcu nacionalnim zajednicama i manjinama, iznos od 530.000,00 kuna,
- Pozicija R2123 3811 Tekuće donacije u novcu udruge proizašle iz rata, iznos od 282.500,00 kuna,
- Pozicija R2123.01 3299 Zajedničke aktivnosti branitelja, iznos od 30.000,00 kuna i
- Pozicija R2124 3811 Tekuće donacije u novcu Sindikalne organizacije, iznos od 50.000,00 kuna.

S poštovanjem,

P.O. GRADONAČELNIKA  
Vesna Sajić, mag.oec.